

esponjoso de la mazorca de maíz. Ad. Ac.
Tusar, ant., atusar, rapar.
Tuso, picoso, hoyoso, violento, cara de rallo.
Tuso, *tusón*, trasquilimocho, trasquilado á raz, pelón. *Tusón*: vellón de carnero.
Tusta, *tusle*, testuz, testa, cabeza.
Tustuz, testuz.
Tútano, tuétano.
Tute: juego parecido á la brisca. Cr. G. Ad. Ac.
Tutía. V. *Tía*.

Tutiar, tutear.
Tutiplén (á) ó á porrillo. Cr. C. Ad. Ac.
Tutubiar, titubear.
Tutuma, *tutumo*, totuma, totumo (182).
Tutumito, *tuturato*, lelo, turato, aturdido.
Tuve, *tuvo*, estuve, estuvo. *Tubo*: pieza hueca cilíndrica, abierta por ambos extremos.
Tuvo, infl. de tener.
Tuyo, *tuya*, *tuyas*, posesivos.
Tullo, *talla*, *tullas*, infl. de tullir.

U

U, conjunción: sólo se usa antes de la inicial *o* y entre dos vocales, de las cuales la primera es *o*: "Sintiendo ú observando", "Cicerón ú Hortensio", "Leyendo ú escribiendo".
Ualdo, *Ualdina*, Ubaldo, Ualdina.
 Ubicuidad ó ubiqüidad: omnipotencia; cualidad de quien quiere presenciario todo y vive en continuo movimiento.
Ubre, la, nó el.
Ucioso, *uciosidad*, ocioso, ociosidad.
Ucupar, ocupar.
Uchuba, planta rastrera de fruto redondo muy agradable, ya solo, ya en dulce.
Uchubito, borracho.
Ud, terminación de sustantivos. Evítese la supresión de la *d*: *almá*, *virtú*, *salú*.
Udocia, Eudoxia.
Udoro, Eudoro.
Uenceslado, Venceslao.
Ufemio, Eufemio.
Ufrasio, Eufrasio.
Ugenio, Eugenio.
Uílches, Vilches.
Ujero, agujero.
Ukase, ukase: decreto del Zar.
Ualía, Eulalia.
 Ulterior. No puede usarse con *tan*, *más* ni *muy*.
 Ultimación, por conclusión. Rec. B., nó ad. Ac.

Ultimadamente, ant., últimamente, finalmente, al cabo, en resolución, en suma, por último.
Último á (ser el), último en.
Último (al), á lo último.
 Últimos (estar á ó en los) ó últimos, lo último. Cr. C. Ad. Ac.
 Ultrajante. Ad. Ac.
Ultramontano, conservador, retrógado, fanático. Ultramontano: lo de la otra parte de los montes; papista.
Ullar, aullar.
Umbigo, ombligo.
Umbralada, *umbralado*, umbral, alero. V. Dintel.
Umbria ú *ombría*. V. *Hombria*.
Umentar, *umento*, aumentar, aumento.
 Un, una. V. ARTÍCULO.
Uncir: atar al yugo los bueyes, mulas ú otras bestias. Enganchar: poner las caballerías en los carruajes para que tiren de ellos.
Ungüento Holloway, unguento de Holloway (pr. *jólueri*).
Unguis, unguis, hueso del ojo.
Unido, liso, limpio, llano, terso: superficie *unida*. Unido: junto, mezclado, cercano.
Uno (en boca de mujeres), una: "Yá no lo quiere á uno". Puede permitirse el *uno* cuando la mujer que habla no hace alusión especial á sí, ni trata de

asuntos especiales de mujeres, como sucede en los refranes' (Cuervo). "Uno es infeliz cuando tiene por marido á un beato avaro" (260).
 Uno mismo. V. Mismo.
Unos más que los otros: "Se dijeron palabras las unas más groseras que las otras", á cuál más grosera.
Untoso, untosidad, untuoso, untuosidad.
Untual, untualito, en el acto, en el instante.
Uñegato (planta), gatuña.
Uñetazo, uñarada.
Uñón, ladrón, largo de uñas.
Upegue, Upegui, ap.
Uranquán, orangután.
 Urdiembre ó urdimbre.
Urgue, alteración de un filón, por interponerse entre un respaldo y el hilo ó entre las capas de éste una faja blanda que cambia el aspecto general, facilitando la explotación. Salbanda, no está en el Dic.
Uricoechea, Uricoechea.
Urrisarri, Urizarri.
Urzuelo, uzuelo, orzuelo.
Usebio, Eusebio.
Usencia, ausencia.
Ustacio, Eustasio.
Ustaquio, Eustaquio.
Usted, usted.
Ustoquio, Eustoquio.

Ustorgio, Eustorgio.
Usucapir (adquirir la posesión de una cosa por haberla poseído todo el tiempo establecido por derecho), conj. c. abolir.
Usufruto, usufructuar, usufructo, usufructuar.
Usulutamente, absolutamente.
Usura (de las monedas), desgaste, merma. Usura: interés del dinero en los contratos de mutuo ó empréstito; el mismo contrato; excesiva ganancia en un préstamo.
 Usurar ó usurear.
Ut, ant., dó, nota musical.
 Útiles ó utensilios, herramientas, instrumentos. Cr. O. Ad. Ac.
Utilitarista, utilitario.
 Utopia ó utopía: plan, proyecto, sistema ó doctrina que halaga en teoría, pero cuya práctica es imposible (261).
Utrícula, célula, utrículo. No lo trae el Dic.
Uva (como una), como hay viñas, fácilmente.
Uvencelado, Venceslao ó Wenceslao.
Uvero, overo. Uvero, árbol.
Uvillo, ovillo.
Uvita, planta silvestre, cuyo fruto se come aunque es dañoso.
Uyama, АНУУАМА.

V

Vaca, mandria, maula, persona inútil y corpulenta. Vaca: hembra del toro.
Vacancias, ant., vacaciones, vacantes.
 Vacante. V. Bacante.
Vacear, vacco, vacca, vacé, vaciar, vacío, vacia, vacie.
 Vacía. V. Baecía.
Vacido, vacío.
 Vaco: vacante; infl. de vacar. Baco: dios del vino.
 Vade, vade mécum ó veni mécum. V. Bullo.
 Vadea. V. Badea.
Vadiar, vadear.
Vadillo, Badillo, ap.
 Vaga, infl. de vagar. Baga: cabecita de lino en que está la linaza.
Vagamundiar, vagamundo, vagabundear, vagabundo (262), giróvago, vago, holgazán.
 Vagar ó vaguear. Vahar ó vahear: echar vaho ó vapor.
Vagoroso, vagaroso.
Váguido, vahído ó vaguido, vértigo, desmayo, accidente, desvanecimiento, soponcio, congoja. Vagido: gemido ó llanto del recién nacido.
Vaho, vado: "El río no daba vaho". Vaho: vapor sutil que se desprende de las cosas calientes.
Vaina, casualidad, azar; en el billar: bamba ó bambarria.
Vaina, reprimenda, regaño.

Vaina, contratiempo, desazón, desgracia. Vaina: cubierta de algunas armas; cáscara de algunas simientes.
Valaca, cinta. Valaco: natural de Valaquia.
 Valar: relativo á vallado. Balar: dar balidos las ovejas.
Valdivia, veneno poderoso que se emplea como purgante ó vomitivo, y para curar fiebres y mordeduras de culebras.
 Vale (263).
 Vale, infl. de valer. Bale, de balar.
Valer, valer, valía: "Es hombre de poco valer".
 Valer. V. Pr.
 Valero. V. Balero.
 Valeroso ó valiente, por esforzado, animoso y de valor.
 Valido. V. Balido.
Valentísimo, valentísimo.
Valona (hacer la), crin, afeitar. Valona: tira de lienzo fino, que puesta al cuello y unida á la camisa, cae por hombros, pecho y espalda; úsanla los niños.
Valonar, esquilan, afeitar, hacer las crines.
Valorizar, valorar, valorear, avaluar ó valuar.
Valparaiso, Valparaíso.
 Valsa, infl. de valsar. Balsa: embarcación de maderos unidos.
 Valse, vals.

Valla, vallado. V. Baya.
 Valladear ó vallar: cercar con vallado.
 Vallado (264).
 Vallo, infl. de vallar. Bayo: color blanco amarillento con viso rojizo.
 Valluno, habitante de los valles. Aplícase especialmente á los tolimenses y caucanos.
 Vamonós, vámonos, nos vamos.
 Vanagloriarse, vanaglorio ó vanaglorio.
 Vanarse, vaniarse, salir vano. Vanear: hablar vanamente.
 Vandola, mastelero provisional de una embarcación. Bandola: instrumento musical.
 Vaneado, vano.
 Vanegas, Venegas, aps.
 Vao. V. Vado.
 Vapor (á la), al vapor, con celeridad.
 Vaporación, vaporar, vaporear ó evaporación, evaporar.
 Vaporizar: convertir líquido en vapor.
 Vapulación, vapulamiento, vapuleamiento ó vapuleo.
 Vapular ó vapulear: azotar.
 Vaquero, Baquero, aps. Vaquero: pastor de vacas.
 Vaquería, profesión y ejercicio de los que manejan ganado vacuno. Vaquería: vacada; lugar donde hay vacas ó se vende leche.
 Vaqueta. V. Baqueta.
 Vara de premio, cucaña.
 Varbasco, verbasco ó gordolobo.

Varear, vareo, vareo, variar, varío, varia. Varar: encallar.
 Varear: herir con vara.
 Varejón, especie de salvia. Varejón: vara larga y gruesa, nó varita, vergueta, verdasca, ramo delgado.
 Varejonazo, vardascazo.
 Variante (de un camino), variación, modificación, atajo.
 Varice, várice ó váriz: dilatación permanente de una vena.
 Varillas, tétano de los niños.
 Varioloso: perteneciente ó relativo á la viruela. Varioloso ó virolento: que tiene viruelas ó está señalado de ellas.
 Varón. V. Barón.
 Varonilidad, virilidad, fortaleza. Lo emplea Bello.
 Variaco, verraco ó verrón: cerdo padre.
 Varraquear, verraquear: gruñir ó dar señales de enfado y enojo; llorar con rabia los niños.
 Varraquera ó verraquera: lloro rabioso y continuado de los niños.
 Vas por vayas: "No vas allá; sienta que te vas".
 Vasallo (265).
 Vasar. V. Bazar.
 Vasco, vascón, vascongado ó vascuence
 Vascular ó vascuoso.
 Vasera, mejor: mesa de noche.
 Vasera: caja para guardar vasos.
 Vaso. V. Bazo.
 Vasto. V. Basto.
 Vate. V. Bate.

Vaya. V. Baya.
 Váyamos, vayais, vayamos, vayáis.
 Váyase ir yendo, vaya andando: "Vaya ir trayendo los libros" vaya á ir trayendo ó vaya trayendo los libros.
 Vaye, váyese, vaya, váyase
 Valle: llanura entre montañas.
 Vázquez, Vásquez.
 Veamos, véais, veia, veamos, veáis, veía.
 Veces, pl. de vez. Beses, infl. de besar.
 Vecindar, ant., avecindar.
 Veintimilla, Veintemilla, ap.
 Vejarano, Bejarano, ap.
 Velada, tercera parte de la noche, durante la cual un individuo vigila la máquina de un molino minero, y cuida de que no se roben los paños de la mesa.
 Velador, peón que desempeña una velada.
 Velay [189].
 Velasco, Velázquez, Velasco, Velásquez, aps.
 Velorio [266].
 Vello. V. Bello.
 Vemencia, vemente, vehemencia, vehemente.
 Venado (267).
 Venceslado, Venceslada, Wenceslao, Wenceslao (pr. Wenceslao, Wenceslao).
 Vendaje, adehala, ribete. Vendaje: ligadura con vendas.
 Vendeano, vandeano.
 Venduta, vendeja, baratillo, almoneda, martillo.

Veneto, véneto, veneciano.
 "Venganós en tu reino", venga á nós el tu reino.
 Vengochea, Vengochea.
 Venir. V. Pr.
 Venimos ayer, vinimos ayer.
 Ventajear, aventajar, coger ventaja, engañar, abusar.
 Ventaniar, ventanear.
 Venteadero, mejor ventorrero.
 Venteicinco, veinticuatro, veintidós, veintinueve, veintiseis, veintisiete, veintitrés, veintuno, veinticinco, veinticuatro, veintidós, veintinueve, veintiseis, veintisiete, veintitrés, veintuno.
 Ventiar, ventear.
 Ventisca ó ventisco.
 Ventiscar ó ventisquear.
 Ventosas [sacar], sajar, poner, aplicar ventosas.
 Ventosiar, ventosear.
 Ventura, Buenaventura, n. p. También hay nombre Ventura.
 Ver. V. Pr. Ver á ver, ver: "Ver á ver quién toca"; "Hay que ver á ver si viene"; "Veo á ver si tres cabe en siete" (268).
 Veranar ó veraniar.
 Veraneador, especulador minero que trabaja en tiempo seco.
 Veraneo, trabajo de minas en verano. Veraneo, hecho de veranear ó pasar el verano en alguna parte.
 Verbigracia ó verbi gratia (abreviado v. g.): por ejemplo.
 Verdear ó verdeguear, mostrar una cosa color verde.
 Verdolaga: planta bien conocida.

da. "Extenderse como verdolaga en playa", ref.: ocupar demasiado espacio, material y figuradamente.

Verdoso, que tira á verde. Verdusco, que tira á verde oscuro.

Vergajo, miserable, sopenco: Vergajo: nervio del miembro genital del toro ú otros cuadrúpedos, especialmente cuando está separado de ellos.

Vericuete, vericueto.

Verija, región de las partes pudentas. Vedija, copo de lana apretada y apañuscada.

Veringo, desnudo, en pelota, en cueros, á la cardabana.

Verisímil, verisimilitud, verisimilitud ó verosímil, verosimilitud, verosímilmente.

Ferraca (carne), butionda, oliscada.

Ferriundo, chillón, llorón, mocoso. Verriundo: dicese del puerco y otros animales cuando están en celo.

Ferrugosa, serpiente venenosa que se distingue por las verrugas de su piel.

Vértice: punto en que concurren los lados de un ángulo.

Vórtice: remolino, torbellino.

Vertiente, el ó la.

Vertiginoso, relativo al vértigo ó al que lo padece. Vortiginoso, dicese del movimiento espiral ó circular del aire ó del agua.

Vertir, verter, conj. c. entender.

Ves, verás, infl. de ver. Vez, sust.; veraz, verídico; veras:

realidad, verdad, eficacia, fervor: "De todas veras". De de veras, de veras: "Esto es de de veras?"

Vestir, conj. c. pedir.

Veta. V. Beta.

Veta robada, la que al tiempo de explotarla presenta señales de haber sido antes trabajada en gran parte.—Veta al sol, la que presenta fragmentos de mineral en la superficie del terreno.—Veta ahogada, la cubierta por las aguas.—Veta de estaca, mina de estaca.—Veta de tope ó de tambor. V. HUEVO.—Veta de clavo. V. Clavo.—Veta de hoyada. V. Trabajo del indio.—Veta jornalera, cargada, de sombra ó de manta, de invierno. V. Mina.—Veta de cajón, filón mineral, con respaldos, que atraviesa una roca y que tiene inclinación variable sobre la horizontal, desde 45° hasta ser vertical, y entonces se llama de resbalón.—Veta seca, la que carece de agua para su explotación.—Veta de sombra ó manta, la que se aproxima más á la horizontal, y es poco más ó menos paralela á la superficie del terreno.—Asombrarse [una veta de cajón], ó volverse de manta, disminuir mucho en su inclinación en alguna parte.

Vetado ó veteado.

Vetevé, canapé, sofá.

VeZ (á la), ó á un tiempo, simultáneamente: "Entraron á la

vez".—"Toda vez que (una vez que, cuando, pues que, puesto que, supuesto que, siendo así que) el Gobierno lo dice, estudiado lo tendrá".

Vezga, Vesga.

Vía, ant., por veía.

Viabilidad. Cr. B. Ad. Ac.

Viable, que puede vivir. Cr. B. y O. Ad. Ac. (269).

Viacrucis (la), el vía crucis.

Viaqual, sitio poblado de vihaos.

Viajao (de agua), viaje: cantidad ó carga que se trae de una vez.—"Con esta van dos viajes [veces] que se lo he dicho."

Viajera (renta), vitalicia.

Viamos, viás, veamos, veas.

Viaraza, ant., enojo, cólera, rabietta, acción inconsiderada y repentina. Viaraza, soltura de vientre en las caballerías.

Vías de hecho, mejor: obras, hechos, agravios, ofensas de hecho, vias de fuerza: "Pasó de las injurias á las vias de hecho."

Vicear, viceo, vicea, viciar, vicio, vicia.

Viciarse ó enviciarse.

Vicio (de), demás, de sobra. De vicio: sin necesidad, motivo ó causa, ó como por costumbre.

Vicipresidente, vicepresidente.

Víctor ó vitor, interj. de alegría ó aplauso. Victorear ó vitoriar. Cr. O. Ad. Ac. Victoria, victorioso ó vitoria, vitorioso.

Viche. V. Biche.

Vida (dende en), en vida, des-

de el principio, desde antes.—"Hacer de una vida (vía) dos mandados."

Vide, vido, ants., vi, vió.

Vidorria, vida de perros, perra vida, vida caduca.

Vidrear, vidreo, vidrea, vidriar, vidrio, vidría.

Vidreira, vidriera.

Vidro, ant., vidrio.

Vidroso, vidrioso.

Viejez, viejito, viejestorio, viejorro, vejez, vejecito, vejestorio, vejete.

Viejita, cierta culebra venenosa.

Vienense, natural de Viena en Francia. Vienense ó vienés, natural de Viena en Austria.

Viento [tomar ó coger] vuelo.

Vigia, la, por atalaya; el, por persona destinada á vigiar.

Vigorar ó vigorizar.

Vigüela, vihuela [270].

Vihao, viao ó vijao, planta silvestre de hojas muy anchas empleadas para envolver objetos.

Vijear, vijeo, vijeo, vije, vigiar, vigio, vigia, vigie.

Vijua (sal), gema, pedrés ó piedra.

Villa, quinta ó casa de campo.

Villa, población mayor que una aldea. V. Billa.

Villamarguín, berbiquí.

Villar. V. Billar.

Villorio, villorrio, población muy corta.

Vinagrera, acedía. V. Agriera.

Vinagrera: vasija para vinagre; ampolletas con aceite y

vinagre para la mesa. Vinajera, jarriillo para vino y agua en la mesa.
Viñedo, viña. *Viñedo*: pago de viñas.
Viola, violación, estupro. *Viola*: violeta.
Violáceo ó *violado*: color violeta, morado claro.
Violinero, violinista.
Violo, violín. *Viola*, instrumento mayor que el violín y de cuerdas más fuertes.
Violoncelo ó *violonchelo*, violón más pequeño que el común.
Virgüela, *virgüelento*, viruela, virolento. *Virulento*: ponzoñoso, ardiente; mordaz, maligno.
Viricuete, vericueto; sitio alto y quebrado, por donde es difícil andar.
Viril, miembro viril. *Viril*: custodia pequeña que se pone dentro de la grande; lo relativo al varón.
Virola (ojo de), breque.
Virote, tonto, estúpido, zamacuco, zambombo. *Virote*: saeta.
Virusa, viruta.
Visar, tener en mira. *Visar*: poner el visto bueno á un documento, después de reconocido y examinado.
Viscera, entraña. *Visera*: ala del morrión, del kepis y de algunas gorras.
Visco ó *liga*, materia viscosa con la cual se untan espartos ó mimbres para cazar pájaros.
Bizeo: biscojo.

Vise, infl. de *visar*. *Vice*: partícula componente, como en *vice-presidente*.
Visigodo ó *visogodo*.
Visión [una mala], cantidad, multitud.
Viso: altura, eminencia, sitio ó lugar alto. V. *Morro*.
Vista [una], las vistas, ó un ojo, los ojos.
Vista de los perros [estar una cosa de la], en mal estado, perdida, desmejorada, mugrienta.—*Golpe de vista* (Fr. *coup d'œil*), ojeada, mirada, vista: "Lo conocí al primer golpe de vista."
 "En la torre se presenta un admirable golpe de vista" (vista, perspectiva, panorama). A primera vista ó de pronto, á media vista, juzgando ligeramente, de paso, sin reflexión.—"No es de extrañar lo que le sucede, *vista* (si consideramos, si tenemos en cuenta) su anterior conducta." "*Vista* (á vista de) su hermosura, quién le resistirá?" "*Visto que* (como) no hablaba, créile muerto." "*Vistos* (en atención á) sus méritos, obtuvo la pensión."
Vítima, *vítimo*, víctima.
Vitor, Víctor, n. p.
Vitoria (78).
Vitriolo, vitriolo.
Vituallar ó *avituallar*.
Viuda, especie de aquilegia de flores moradas.
Vivac ó *vivaque*.
Vivaquiar, vivaquear.
Vizcaino, vizcaíno.

Vocal. V. *Bocal*.
Vocerío, vocería.
Vociar, vocear. *Vosear*: tratar de vos. No lo trae el Dic.
Volada. V. *Bolada*.
Voladas (á las), en volandas ó en volandillas.
Volado, aturdido, colérico.—*Volado*, balcón voladizo que sale de lo macizo de las paredes ó edificios.—*Volado*: tipo menor á la parte superior del renglón; azucarillo.
Volador ó cohete.—*Volador*, voladero, precipicio.—*Volador*, que vuela.
Volantín, volteta ó voltereta.
Volantín, cordel con anzuelos para pescar. *Volatín* ó *volatinero*: persona que con habilidad y arte ejecuta ejercicios sobre cuerdas, trapecios y otros instrumentos.
Volar, conj. c. contar.
Volata, *volate*. V. *Bolate*.
Volatilizar ó *volatizar*.
Volcán, derrumbadero, voladero, precipicio.—*Volcán*: montaña abierta que echa humo, llamas y materias encendidas.
Volcar, conj. c. contar.
Volcar, despedir, destituir (52).
Volitario, caprichoso, resabiado.
Volitario: mudable, inconstante, voltizo ó voluble.
Volteado, tráfuga.
Voltejar, voltejear.
Voltiar, voltear.

Volver, conj. c. mover.—*Volví en sí*, volví en mí.—*Volverse* una cosa *haches* y *erres* (sal y agua).
Volvido, vuelto.
Voluta (de humo), copo, columna. *Voluta*: ornato del capitel jónico.
Vómito. CRESTÓN ó AFLORAMIENTO.
Vos, pronombre personal. *Voz*, sonido, palabra.
 "Vos decís que me querés", tú dices que me quieres. Sólo se usa *vos* dirigiéndose á Dios, á los santos, á personas constituidas en dignidad y en obras dramáticas de estilo elevado.
 "Vosotros y ellos lo han [habéis] dicho." "Vosotros, Sres. del Jurado, y el Sr. Juez, han [habéis] resuelto."
Votacanela, salto de trucha, salto mortal.
Voto, vota, vote, infl. de votar. *Boto*, bota, bote, infl. de botar; boto: torpe, romo; bota: calzado; odre ó pellejo; bote: embarcación; golpe, salto; vasija.
Voyován [271].
Voz (á) en cuello ó á voz en grito.
Vozarrón ó *vocejón*.
Vuelta ó *vez*: "Lo hizo otra vuelta; dígalo otra vuelta."
Vuluntá, voluntad.
Vusté, ant., usted.

W

W. En voces alemanas suena como *v*: Waterloo (*Vaterloo*, nó *Uaterlú*); en voces inglesas como *u*: Washington (*údsinton*), Wellington (*uelinton*) (272). *Wagón*, *wagonete*, *vagón*, *vagonete*.

X

X. Al silabear debe agregarse á la vocal siguiente, menos en palabras que principien por *ex*: *conexión*, *examen*. No debe cambiarse ni en lo escrito ni en lo hablado: 1.º Por *s*, como en *esplicar*, *estraño*; 2.º Por *cs*, como en *ecsamen*, *acsioma*; 3.º Por *j*: *plejo*, *ortodojo*, en vez de *plexo*, *ortodoxo*; 4.º Ni debe ponerse en vez de *s*: *excaso*, *expecial*, *explendor*, *expon-táneo*, *extricto*; y 5.º Tampoco en vez de *j*, como *México* por *Méjico*, *ejército* por *ejército*, *Xavier* por *Javier*.

Y

Y. Es ridícula afectación pronunciarla como *ll*: *Popallán*, *llo*. Se emplea *y* en vez de *i*: 1.º Como conjunción: *Pedro y Juan*; 2.º Cuando, precedida de vocal, termina palabra: *ley*, *buey*, *rey*, *soy*, *estoy*; exceptúanse: *benjú* y los pretéritos *fui*, *leí*, *caí*, y otros. Como conjunción se trueca en *e* cuando la palabra siguiente empieza por *i*: “*Agar é Ismael fueron echados al desierto é hicieron por él largo camino*”; “*Espanoles é italianos*”. Pero no antes del diptongo *ie*: “*Corta y hiero*”. Redunda la *y* en frases como estas: “*Ojalá y venga*”; “*Hágame el favor y dígame*” (de decirme). “*Ahora y verá*”; “*Dispuso que se empezara la campaña, y para la cual todo estaba preparado*”. *Yacer*. V. Pr. *Yagora*, y ahora, y ahora eso: especie de interjección en tono de pregunta, para expresar extrañeza por lo que alguno dice ó hace. *Yaibi*, ladilla. *Yankee* [273]. *Yanta*, infl. de *yantar* (ant. *co-*mer). *Llanta*; pieza de hierro

con que se guarnecen las pi-
nas de las ruedas en coches y
carros.
Yantem, llantén.
Yaruma, culebra.
Yarumal, bosque de *yarumos*.
Yarumo [en Venezuela *yagru-*
mo]: árbol de las tierras frías
que se distingue en las selvas
por el color blanco de sus ho-
jas. Los agricultores lo toman
como signo de fertilidad y
emplean sus tallos para afec-
ciones del pecho, por el mucí-
lago que contienen.
Yátaro, diostedé ó tucán.
Yatch, yate, embarcación.
Yaya, llaga.
Yeco ó *lleco*, aplicase al terre-
no que nunca se ha labrado.
Yedra ó *hiedra*.
Yegüerizo, yegüada ó yegüería.
Yegüerizo ó *yegüero*: el que
guarda yeguas.
Yerba ó *hierba*.
Yerbabuena, sitio donde abun-
da la yerbabuena.

Yerbatero, vendedor de yerba;
curandero.
Yépez, Yepes.
Yerro, hierro. *Yerro*: falta, equi-
vocación, error, defecto.
Yesal, yesar ó yesera.
Yesque, horquilla.
Yo. Evitese su repetición: “*Si yo consigo lo que yo deseo, yo moriré contento*”. “*Yo soy de los que dije y sostengo*”, yo soy de los que dijeron y sostienen. “*Yo soy el que [ó quien] lo dijo ó lo dice*”; “*Yo soy el que (ó quien) lo afirma ó lo afirmo*.” “*Tú eres el que [ó quien] se casa ó te casas*.”
Yomogó (voz chibcha), primicia de las papas.
Yucal, plantío de yucas.
Yunque ó *ayunque*.
Yustaposición, *yustaponer*, *yux-*
taposición, *yuxtaponer* [conj. c. poner].
Yuyo, cierta salsa de hierba.

Z

Z: se cambia por *c* en los plu-
rales: *paz*, *juez*, *feliz*, *Ruiz*,
paces, *jueces*, *felices*, *Ruices*.
Zábila ó *zabila*, áloe.
Zabuir, *zabuida*, *zabullir* ó *zambullir*, *zabullida* ó *zambullida*.
Zabuquiar, *zabucar* ó *bazucar*.
Zambucar: meter de pronto una cosa entre otra, para que no sea vista ó reconocida. *Zabuqueo* ó *bazuqueo*.
Zabutiár, *zarabutear* ó *zaragatear*.
Zafacoca, disputa, pelotera.
Zafarrancho ó *riña*, *chamusquina*. Cr. C. Ad. Ac.
Zafe, *zafón*, *zafada*.
Záfiro, *zafir* ó *zafiro*.
Zaga. V. *Saga*.
Zaherir, conj. c. sentir.
Zahumar, *sahumar*, *sahumo*, *sahuma*.

Zaino, zahino, saíno (animal montés) Zaino: caballo castaño oscuro. Zaino: traidor, falso.
Zamarriar, zamarrear.
Zamarros (274).
Zambullidor, el que ejecuta la operación de zambullir.
Zambullir, extraer el oro del fondo de las aguas por medio de la batea zambullidora.
Zamuro, gallinaza.
Zancajiar, zancajear.
Zandia ó sandía.
Zangarriar, zangarrear, rasguear sin arte la guitarra.
Zango, mazacote: "Zango de ahuyama".
Zangotiar, zangolotear ó zangotear.
Zanjón (275).
Zanoria, zanahoria.
Zanquiar, zaquear.
Zanquilengo, zanquilargo, zancudo, zancón.
Zapa, trabajo auxiliar angosto, paralelo á las galerías principales de una mina. Zapa: pala herrada de los zapadores ó gastadores; zanja de la trinchera.
Zaparrastroso ó zarrapastroso, desaseado, andrajoso, desaliñado, astroso.
Zapatero (*quedar, dejar*), llevar, dar capote ó calzones.
Zapatiar, zapatear.
Zapatones ó chanclos.
Zapo, sapo, rana. Zapo, infl. de zapar.
Zapotal, sitio pobado de zapotes.

Zaque: odre ó zurrón. Saque: infl. de sacar.
 Zaquizamí, pl. zaquizamis.
Zara, Sara, n. p. Zara ó maíz.
Zaragoza, cierto contraveneno.
Zarandar ó zarandear.
Zaraza á listas, zaraza listada, con ó de listas.
Zarazo, pintón.
Zarcillejo, planta medicinal.
Zarnicalo, cernicalo.
Zarza, zarzaparrilla. Zarza, mata espinosa conocida
Zarzo. V. *Empalado*.
Zavala, Zabaleta, Zabala, Zabaleta, aps.
Zénit, cenit.
Zeta. V. *Seta*.
Zigzag ó *ziszás*: serie de líneas que forman alternativamente ángulos entrantes y salientes. Cr. B. Ad. Ac: "Camino en zigzag" (ó de revueltas, que culebrea, que hace eses).
Ziquitumba, desagüe de una mina á fuerza de brazos, llevando el agua de pozo en pozo.
Zoca, voz usada en la frase: andar de zoca en colodra ó de ceca en meca. No existe la voz *soca*, de que habla Marroquín.
Zoclo, zócalo. Zoclo, zueco, chanclo.
Zoco. V. *Soco*.
Zodiaco, zodiaco.
Zopa: persona lisiada de pies y manos. *Sopa*: líquido alimenticio.
Zopilote ó *zope*, gallinaza. Ad. Ac.

Zorombático ó *zurumbático*, aturdido, atronado, lelo, pasmado, trastornado, atolondrado, lento, tardo.
Zorral, importuno.
Zorrostricar, molestar, importunar.
Zuas, zás.
Zueco, patojo. Zueco ó zoclo: calzado de palo. V. *Sueco*.
Zuela, azuela. Suela: parte del calzado; piel gruesa curtida.
Zuláivar, Zuláibar.
Zulaquear, zulacar.
Zuloaga ó *Zuluaga*. V. *Soluga*.
Zumalacarregui, Zumalacárregui.
Zumba! Fuera! interj. para espantar ó expulsar perros ó muchachos.
Zumba, zurra, azotaina. Zumba: vaya, chanza; bramadera.
Zumbador, bramadera.
Zumbar, despedir con enfado,

expulsar. Zubar: hacer cierto ruido una cosa.
Zumbo, calabazo.
Zumo. V. *Sumo*.
Zuncho. V. *Suncho*.
Zuque, golpe, puñetazo.
Zurdo ó izquierdo.
Zuro, paloma silvestre; corazón de la mazorca del maíz después de desgranada.
Zurria, multitud, cáfila; zurra, zurribanda.
Zurriaga ó zurriago.
Zurronero, peón que transporta tierras ó minerales llevándolos en zurrón.
Zurullo, envoltorio.
Zurullo (ir á dar al), ir lejos, llevarse á uno la trampa. Zurullo ó zorullo, gorullo: pedazo cilíndrico de materia; excremento humano de esa figura.
Zurumbático. V. *Zorombático*.
Zutanejo, Zutano.